



Wingen

N°40 Bulletin Municipal 2023



MAIRIE DE WINGEN
1 rue du Nord - 67510 Wingen
Téléphone : 03.88.94.40.25
(messagerie vocale)
Mail : mairie@wingen.fr
Site web : www.wingen.fr

Heures d'ouverture de la Mairie :

Lundi : 10 h à 12 h - Mardi : *Fermé* - Mercredi : 9 h à 12 h
Jeudi : 18 h à 19 h - Vendredi : 15 h à 17 h - Samedi : *Fermé*

LE MOT DU MAIRE



Chers Wingener,

Une petite rétrospective générale sur cette année 2022.
Une année difficile dont nous sommes tous sortis un peu las !
Contrariés par les grèves à répétitions qui ont mené à des pénuries de carburant, éreintés par l'inflation et les années COVID, tourmentés par la guerre en Ukraine avec comme effet une inflation record.

Une petite rétrospective sur cette année 2022 à Wingen !
Quelques exemples d'engagements et d'actions qui ont eu lieu en 2022 :

- Rénovation de la rue des Châtaignes. Enfin après tant d'années d'attente et de patience !
- Festivités du bicentenaire de l'église simultanée de Wingen
- Commémoration du 60^{ème} anniversaire du cessez le feu de la guerre d'Algérie
- Installation de la Ûte à Petit Wingen
- Modification du PLU
- Accueil d'une délégation de la garde Nationale d'Oklahoma
- La forêt fait école.
- Installation d'un pylône TDF
- Journée citoyenne participative
- Travaux d'entretien à l'église
- Associations à nouveau pleinement actives
- Mise en service des nouvelles installations de la station d'épuration

2023, une nouvelle année qui ne s'annonce pas sous de bons auspices. Une année que nous appréhendons tous avec beaucoup d'inquiétudes et d'incertitudes.

Une hausse injustifiable de toutes les énergies, des matières premières, des produits de première nécessité et j'en passe. Une hausse qui fragilise chaque citoyen, chaque commune et tout le maillage institutionnel.

Une guerre en Ukraine qui dure et dont on ne peut pas encore totalement mesurer les effets humains ni économiques. Une guerre qui tue, une guerre qui engendre des crimes, une guerre proche de chez nous et qui peut à tout moment déboucher sur un conflit mondial.

Un projet de réforme de retraite. Un projet qui risque d'engendrer une période de conflit et d'instabilité. Un projet dont les mesures auront un impact non négligeable pour les actifs et les générations futures.

2023, une année avec des projets à Wingen

- Concertation : poursuite des actions de concertation avec les Wingener sur des grands sujets (ex. Wingen demain)
- Séjour chez nos amis d'AZAT le RIS avec projet de jumelage entre les 2 communes
- Travaux église de Wingen : entretien orgue, main courante...
- Mise en place règlement du cimetière communal

- Travaux en régie : main courante accès salle des fêtes, contour terrain pétanque, accès salle Jean Weisbecker, entretien divers bâtiments publics, fenêtres de toit Mairie, rénovation station pompage (ancienne maison forestière du Riegelsberg), entretien divers Aire de jeux Sœur Bernardine,
 - Tome II du livre de Wingen
 - Journées citoyennes participatives (ex. soubassement église, plantations forêt, autres.....)
- Poursuite des mesures de réduction d'énergie.

Les Adjoints, les Conseillers municipaux s'unissent à moi pour :

Remercier toutes celles et ceux qui se sont engagés pour notre village et donné de leur temps pour le bien-être de tous en 2022. Que serait Wingen sans vous !
 Souhaiter nos meilleurs vœux pour cette nouvelle année !
 Que celle-ci vous apporte beaucoup de satisfactions et surtout une bonne santé.

*« Je vous souhaite des rêves à n'en plus finir et l'envie furieuse d'en réaliser quelques-uns.
 Je vous souhaite d'aimer ce qu'il faut aimer et d'oublier ce qu'il faut oublier.
 Je vous souhaite des passions, je vous souhaite des silences.
 Je vous souhaite des chants d'oiseaux au réveil et des rires d'enfants.
 Je vous souhaite de respecter les différences des autres, parce que le mérite et la valeur de chacun sont souvent à découvrir.
 Je vous souhaite de résister à l'enlissement, à l'indifférence et aux vertus négatives de notre époque.
 Je vous souhaite enfin, de ne jamais renoncer à la recherche, à l'aventure, à la vie, à l'amour, car la vie est une magnifique aventure et nul de raisonnable ne doit y renoncer sans livrer une rude bataille.
 Je vous souhaite surtout d'être vous, fier de l'être et heureux, car le bonheur est notre destin véritable. »*
 Paroles de Jacques BREL

ICH HAB EBS GETRÀMT !

Unserie kinder rede wider Elsassich
 S'Elsassich in De Schul
 S'Elsassich unter sich, mit De Kamerade
 S'Elsassich d'Hàm mit De Eltere, De Grosseltere
 S'Elsassich im Altägliche

He, Ich bin verwàcht....Es isch Kan Tràm !
 Sie fange wider ahn unserie Muttersproch ze rede
 S'Elsassiche ich E Goldstickel
 E Goldstickel Fer zukunft unsere Kinder
 Hop Hàlfe alli mit, Das dar Tràm wirklichkàt werd

« Mir winsche ihne alles gute fer's jahr 2023 »

André SCHMITT

BILAN FINANCIER 2022

BUDGET PRINCIPAL SECTION FONCTIONNEMENT

DEPENSES		RECETTES	
Charges à caractère général	123 153,41 €	Produits des services, du domaine	114 102,79 €
Charges de personnel	109 092,28 €	Impôts et taxes	193 098,45 €
Charges de gestion courante	125 855,88 €	Dotations	63 537,71 €
Charges financières	8 710,97 €	Produits de gestion courante	56 777,05 €
Charges exceptionnelles	0,00 €	Produits exceptionnels	636,25 €
Opérations d'ordre	2 174,56 €	Atténuation de charges	4 177,28 €
Atténuation de produits	0,00 €		
Résultat de fonctionnement reporté 2021	3 155,65 €		
TOTAL TTC	372 142,75 €	TOTAL TTC	432 329,53 €

BUDGET PRINCIPAL SECTION INVESTISSEMENT

DEPENSES		RECETTES	
Aménagement Rue des Châtaignes	217 720,62 €	Subventions	53 271,00 €
Remboursement des emprunts	70 077,23 €	FCTVA	3 161,86 €
Modification du plan local d'urbanisme	10 886,61 €	Taxe d'aménagement	0,00 €
Achat panneau « Sans Issue » dans la rue du Nord	72,37 €	Vente de terrains	22 325,00 €
Mise en norme électrique salle	3 245,07 €	Cautions reçues	25,00 €
Remplacement lampadaires suite sinistres : rue d'Azat-le-Ris et rue des Vosges	8 961,68 €	Emprunts reçus	220 000,00 €
Remplacement compteur calorifique presbytère catholique	434,50 €	Amortissements	2 174,56 €
Remplacement du thermostat de sécurité incendie à la chaufferie	320,01 €		
Achat de fléaux pour la débrousailluse du tracteur	463,70 €		
Installation de la îte	1 100,00 €		
Solde négatif reporté de 2021	193 444,43 €		
TOTAL TTC	506 707,41 €	TOTAL TTC	300 957,42 €

BILAN FORÊT

DEPENSES		RECETTES	
Participation SIVU	55 053,31 €	Ventes de bois	81 859,11 €
Débardage	11 618,70 €	Menus produits forestiers	17 307,36 €
Travaux, fournitures et contributions	14 827,81 €		
Frais de ventes de bois	663,52 €		
TOTAL TTC	82 163,34 €	TOTAL TTC	99 166,47 €

Chiffres provisoires au 31/12/2022

BILAN SALLE JEAN WEISBECKER

DEPENSES		RECETTES	
Eau et assainissement	759,93 €	Locations payantes 22x	4 707,22 €
Électricité (septembre 21—octobre 22) 2022	5 126,34 €	Locations gratuites 7x	
Téléphone, Internet	359,88 €	Acomptes 2x	
Chauffage (du 01/07/21 au 30/06/22)	6 102,06 €	Cotisations Gym Bien-être	412,50 €
Fournitures équipement	0,00 €	Cotisations badminton	649,00 €
Entretien et réparation équipement	3 966,75 €		
Entretien chaudière réseau	719,64 €		

Observations :

- La consommation en eau englobe l'ensemble des activités sportives, culturelles et des locations privées ou d'associations. La consommation d'électricité englobe l'ensemble des activités sportives, culturelles et des locations.
- La salle socioculturelle étant un équipement au service des associations pour les activités culturelles et sportives et un équipement d'accueil au service des particuliers, le bilan financier d'exploitation ne peut naturellement pas être équilibré.
- Chaque association de Wingen a droit à une location gratuite dans l'année civile.

BUDGET PHOTOVOLTAÏQUE SECTION FONCTIONNEMENT

DEPENSES		RECETTES	
Charges à caractère général	40,68 €	Vente de produits et services	31 490,12 €
Charges financières	810,00 €	Opérations d'ordres	0,00 €
Opérations d'ordres	15 870,00 €	Résultat d'exploitation reporté 2021	11 651,74 €
Charges exceptionnelles	11 600,00 €		
TOTAL TTC	28 320,68 €	TOTAL TTC	43 141,86 €

BUDGET PHOTOVOLTAÏQUE SECTION INVESTISSEMENT

DEPENSES		RECETTES	
Emprunts et dettes	7 500,00 €	Dotations aux amortissements	11 651,74 €
Opérations d'ordres	0,00 €	Opérations d'ordres	15 870,00 €
		Solde d'investissement reporté 2021	926,12 €
TOTAL TTC	7 500,00 €	TOTAL TTC	28 447,86 €

Chiffres provisoires au 31/12/2022

Angélique WEITEL

TRAVAUX EN REGIE COMMUNALE 2022



Mise en place du grillage rue des Prés Jardin SCHNEIDER



Préparation emplacement ÜTE



Aménagement dalles devant la ÜTE

PROJETS 2023

- Main courante vers salle association théâtrale
- Contour terrain pétanque
- Escalier extérieur salle
- Peinture des fenêtres de la mairie
- Remplacement des lucarnes de la mairie par des fenêtres de toit
- Charpente station de pompage pour la maison forestière du Riegelsberg
- Ravalement du sous bassement de l'Église
- Lattes porte aire de jeux
- Ravalement des murs intérieurs de l'ancienne laiterie
- Entretien et réparation de l'intérieur de la salle Jean WEISBECKER

Georges HOCH

PROJETS REALISES

REFECTION RUE DES CHATAIGNES

Bilan financier rénovation rue des Châtaignes

	Dépenses en €TTC			Recettes en €TTC		
	Prévues	Effectives	écart en %	Subventions prévues*	Subventions perçues*	écart en %
Maitrise d'œuvre	22 636,80 €	23 868,00 €	5,44	91 891,12 €	81 778,00 €	-11,01
Travaux	209 891,16 €	192 870,66 €	-8,11			
Branchements	17 590,76 €	18 190,06 €	3,41			
Autres	4 894,80 €	4 894,80 €	0,00			
Total	255 013,52 €	239 823,52 €	-5,96%	91 891,12 €	81 778,00 €	-11,01%

*en attente du solde de l'Etat (DETR2020)

Pour financer ce projet, la commune a contracté un emprunt auprès du Crédit Agricole d'une durée de remboursement de 20 ans.

André SCHMITT



PLANTONS LA FORÊT DE DEMAIN

Journée citoyenne participative

Notre forêt se meurt!!
Aidons-la à revivre!
Nous sommes tous concernés!

LE SAMEDI 26 NOVEMBRE 2022



5 Ha en parcelles 1 et 3 de la forêt de Wingen ravagée par 1 insecte



Les écoliers votent 1 solution



Les écoliers plantent le 1^{er} arbre

TOUS ENSEMBLE REPLANTONS LA FORÊT POUR NOUS ENFANTS



Replantons la parcelle



Avec des plants de notre forêt



Protégeons contre le gibier



UN BEAU DEFI, QUE NOUS AVONS RELEVÉ ENSEMBLE!!

NOUS COMPTONS SUR VOUS TOUS !

VOUS AVEZ ÉTÉ NOMBREUX !



PLANTONS LA FORÊT DE DEMAIN



Un engagement citoyen avec une belle journée partagée par tous les participants présents !

- + de quarante bénévoles : enfants, parents, grands-parents !
- + de 400 arbres plantés
- + de 30 enclos mis en place

Félicitations et un grand merci à tous !

André SCHMITT

URBANISME



Vous envisagez de réaliser des travaux ? Quelles sont les démarches à effectuer auprès de la mairie ?

L'extension de votre maison d'habitation ou le changement de vos menuiseries ne nécessitent pas les mêmes formalités au titre du droit des sols. Il est donc important de bien s'informer sur les règles d'urbanisme en vigueur sur le territoire communal afin d'aménager et de construire en toute sérénité.

Selon la **nature** et l'**importance** des travaux à réaliser, il conviendra de déposer soit :

- Un dossier de **déclaration préalable**

Exemples : la construction d'un abri de jardin d'une surface ou emprise au sol comprise entre 5 m² et 20 m², la mise en place d'une piscine avec un bassin compris entre 10 m² et 100 m², la modification de l'aspect extérieur (porte, fenêtres, volets...), l'édification d'une clôture...

- Une demande de **permis de construire**

Exemples : la construction d'une maison individuelle d'habitation, d'un immeuble d'habitation, la mise en place d'une piscine avec un bassin supérieur à 100 m², la construction d'un garage indépendant d'une emprise au sol supérieur à 20 m²...

- Une demande de **permis d'aménager**

Exemples : l'aménagement d'un lotissement à vocation d'habitation avec création de voies, d'espaces ou d'équipements propres au lotissement, communs à plusieurs lots à la charge du lotisseur, la division en vue de construire située dans les abords des monuments historiques...

- Une demande de **permis de démolir**

Exemples : exigé préalablement à la démolition partielle ou totale d'une construction, dans le périmètre d'un site patrimonial remarquable classé, aux abords des monuments historiques ou inscrits au titre des monuments historiques...



Réaliser des travaux sans autorisation, quels risques ?

Construire ou modifier un bâtiment sans en avoir obtenu l'autorisation au préalable constitue une infraction pénale, passible de sanctions conformément à l'article L.480-4 du Code de l'urbanisme :

Une **amende** comprise entre 1 200€ et 6 000€ par mètres carrés de surface construite ;

Si l'infraction est constatée **en cours de travaux**, l'**autorité** compétente peut ordonner l'**interruption** de ceux-ci ;

Dans le cadre d'une **procédure pénale**, il pourra être ordonné la mise en conformité des lieux ou celle des ouvrages avec les règlements, l'autorisation ou la déclaration en tenant lieu, soit la **démolition des ouvrages** ou la **réaffectation du sol** en vue du rétablissement des lieux dans leur état antérieur ;



La commune de Wingen a adhéré à la mission **Conformité et Contrôle en application du droit des sols (ADS)** de l'ATIP permettant ainsi de bénéficier d'un accompagnement juridique et technique dans la mise en œuvre de la Police de l'urbanisme sur le territoire communal. Cet accompagnement se traduit notamment **par des contrôles réguliers** sur le ban de la commune, suite au dépôt de la Déclaration Attestation l'Achèvement et la Conformité des Travaux (DAACT) et suite à des constats/signalements.

Le document d'urbanisme en vigueur (PLU) est disponible en mairie.

Liens utiles :

<https://www.cadastre.gouv.fr/scpc/accueil.do>

Site permettant de visualiser et d'imprimer un plan d'une parcelle de terrain.

<https://www.geoportail-urbanisme.gouv.fr>

Site permettant de visualiser le plan d'une parcelle de terrain et les données géographiques ou géolocalisées.

<https://www.service-public.fr/particuliers/vosdroits/N319>

Site officiel de l'administration française sur l'urbanisme.

<https://appli.atip67.fr/guichet-unique/Login/Particulier>

Portail de dépose en ligne des demandes d'urbanisme.



LA MODIFICATION DU PLU

- La commune de Wingen a approuvé son Plan Local d'Urbanisme (PLU) par délibération du conseil municipal le 20/11/2006.
- Le PLU a connu une première modification dans le cadre d'une procédure de révision simplifiée et approuvé par le conseil municipal le 05/07/2011.

Afin de permettre l'adaptation du document aux nécessités liées à la réglementation et aux projets de la commune, il était nécessaire de modifier certains points du PLU :

- Mise à jour par rapport à la réglementation actuelle
- Eclaircissement du règlement
- Intégration des projets communaux passés et à venir

En 2020 la commune de Wingen avait sollicité l'Agence Territoriale d'Ingénierie Publique (ATIP) pour un accompagnement technique en aménagement et urbanisme dans le cadre de la Modification N° 2 du PLU de Wingen.

Cette procédure longue et complexe a touché à sa fin !

Le 14 septembre 2022, le conseil municipal de Wingen, suite aux retours positifs des différents services administratifs a adopté par délibération la modification du PLU de Wingen.

Cette délibération N° D2022_09_44 est consultable sur le site de la commune :

<https://www.wingen.fr/index.php/2022/09/23/cm-du-14-septembre-2022/>

Depuis cette date ce nouveau règlement est entré en vigueur et définit dorénavant le développement de la commune dans le respect des grands principes de développement durable, rédigés dans le code de l'urbanisme.

André SCHMITT



TRAVERSEE DES VOSGES GR53 « ÜTE »

Inauguration Üte



Le 18 juin 2022, c'est sous un soleil radieux qu'a été inaugurée la Üte dite « Üte du Forestier » de Petit Wingen. Après les prises de parole, les élus et les co-financeurs du projet ont coupé le ruban.

A cette occasion, le club vosgien section Haguenau-Lembach avait organisé une randonnée pour découvrir les richesses de notre village. Un grand bravo au guide et Président de la section, M. Jean Pierre WOLFFER qui a maintenu cette randonnée malgré la chaleur étouffante.

André SCHMITT

UN PETIT MOT EN ALSACIEN

Unterhaltung uf Elsasich!

Ûn Wingen isch immer ebs loos.

Liewe Wingener seie stolz mir hann jetzt ä die Eiffeldurm

Luch'h iwer Staangrieb, die hebt beim greschde Sturm

Die Kirish nawe drahn isch ä Waselkind, die werd bald abmontiert

Seit 2000 Johre hat Sie strahlt, kanner meh intrasier's

Die Junge sinn froh, un ihr ganzes G'sicht strahlt

Awer Wanne junck's, wen die Antenne mich bestrahlt?

Aus Australia bis Pekin , Alli sind mein Freide

Da Nochber ohne Telefon dar isch jetzt am Ende

So a Manscher steht bis am Hals, im Dreck

Mit 4G oder 5G hasch alles was du willsch von dä ganze Walt, alles in Direkt

Im Andera seini Copine isch durch S' Internet

Pass uf bald isch Sie wieder wäck

Meini Gross-Mutter, die schon 50 Jahr tod isch, hat als sorg't

"Mit dam Moderne geht die Walt ze grund un ä Manscher kommt uf da Hund "

Die Anschichda die driwer lacha sind nur da Xi Jiping un dä Elon Musk.

Nix fer Ungut a Schlappä isch halt kan Strohhut

André URLACHER

VIE COMMUNALE

CEREMONIE DE CITOYENNETE

Les élections approchent, les présidentielles en avril et les législatives en juin.

4 jeunes majeurs de Wingen pourront voter.

Serena PESCIAIOLI, Méline et Enzo BUCHERT, Adam GRAESE ont tous répondu présent à l'invitation de la commune de Wingen pour la cérémonie citoyenne qui a eu lieu en mairie le jeudi 17 mars.

En présence des adjoints Laetitia GRAESE, Claudine WALTHER et Georges HOCH et du conseiller municipal Léon SCHMITT-SPILL.

Le Maire André SCHMITT a remis à chacun des jeunes majeurs la carte d'électeur, précieux sésame pour les élections à venir, et le livret citoyen.

Le Maire a rappelé l'importance du droit de vote qui est un précieux droit à s'exprimer dans un pays démocratique comme la France.

Il a également insisté sur le fait que le passage de la tutelle des parents au statut de responsable n'est pas anodin pour un jeune majeur.

Ce n'est pas seulement symbolique mais c'est surtout un nouveau statut de responsable intégré dans la communauté civile.

Le Maire a terminé ses propos par ces mots : « A partir de maintenant vous êtes responsables de vos actes, soyez en bien conscients dans votre vie à venir ».



André SCHMITT



VIE COMMUNALE

DONS POUR L'UKRAINE



Dans le cadre de la crise humanitaire qui touche l'Ukraine, les Wingener se sont mobilisés et ont déposés des dons à la mairie. Ces dons ont été acheminés par la route fin mars 2022.

DONS POUR LA BANQUE ALIMENTAIRE



Banque Alimentaire
du Bas-Rhin



Depuis de nombreuses années, la commune participe à la collecte de dons pour la banque alimentaire.

Malgré la conjoncture actuelle, vous avez une fois de plus répondu présent.



Merci pour votre générosité !

VIE COMMUNALE

JOURNEE VELO SANS FRONTIERE



Un très gros succès : **environ 10 000 cyclistes le 22 mai**

Une manifestation transfrontalière portée par la Communauté des Communes SAUER-PECHELBRONN et la Verbandsgemeinde DAHNER - FELSENLAND dans le cadre de la création des liaisons cyclistes entre nos deux territoires.
11 communes dont 4 côté alsacien (Lembach-Obersteinbach-Niedersteinbach-Wingen) qui ont travaillé main dans la main et ont mutualisé leurs forces.

Wingen, commune moteur dans ce projet !

Réunions de travail en mairie de Wingen
Concert de la musique des sapeurs-pompiers au Gimbelhof.
Participation de nos producteurs au mini marché au Gimbelhof.
Restauration assurée par l'association les Troubadours : le bénéfice de la journée étant dédié à l'entretien de l'Aire de jeux médiévale.



Une manifestation qui sera reconduite en 2023 :
le 21 mai 2023, retenez d'ores et déjà cette date !

André SCHMITT

VIE COMMUNALE

ANTENNE TELEPHONIE MOBILE A WINGEN



Implantation d'un relais de téléphonie mobile sur la commune de Wingen afin d'assurer une couverture mobile de qualité dans les zones actuellement non ou mal couvertes.

Dans le cadre du programme de la zone blanche SFR, la société TDF a installé en décembre 2022 un pylône au lieu- dit « Haseneck ».

Hauteur du pylône : 30 m
Poids du pylône : 8,5 Tonnes

Afin que la population de Wingen bénéficie des services mobiles permis par le haut débit, SFR prévoit une couverture réseau en 3G et 4G sur l'ensemble de la commune pour les opérateurs suivants : SFR, BOUYGUES TELECOM, ORANGE et FREE MOBILE.

André SCHMITT

CRAPAUDUCS 2022 : ETANG DU HEIMBACH

	CRAPAUDS	TRITONS	GRENOUILLES	SALAMANDRES	LEZARD VERT
15/03/2022	0	6	0	0	0
16/03/2022	14	12	0	0	0
17/03/2022	21	12	0	1	0
18/03/2022	32	5	0	0	0
28/03/2022	21	0	0	0	0
29/03/2022	13	2	0	0	0
30/03/2022	18	4	0	0	0
31/03/2022	10	0	0	0	0
01/04/2022	1	1	0	0	0
TOTAL :	130	42	0	1	0

Longueur tronçon : 150 ml

Date de mise en place :
Semaine 8

Date d'enlèvement :
Semaine 15

Equipe de ramassage :
Eric SPIELMANN et Raymond
FABACHER

Mise en place équipement :
assuré par le service
technique de la commune

OBSERVATION :

Depuis la mise en place de ce crapauduc en 2012, on constate d'année en année une chute inexorable de la population.

Angélique WEITEL

VIE COMMUNALE

60^{ème} anniversaire du Cessez-le-feu de la guerre d'Algérie

Le 19 mars 2022, la commune de Wingen a célébré le 60^{ème} anniversaire du Cessez-le-feu de la guerre d'Algérie.

La commémoration a débuté par une célébration œcuménique en l'église simultanée de Wingen.

Messe célébrée par le curé Sébastien Phillips et le Pasteur Georges Rempp.

Bancs bien remplis, en présence d'élus et de fortes délégations (avec drapeaux) de la FNACA et de l'ANSORAAE. La quête a été destinée aux réfugiés Ukrainiens.



Cérémonie officielle place de la Mairie, devant le monument aux morts avec dépôt de gerbes en présence :



* Officiels : le Député Frédéric Reiss, la Conseillère Européenne d'Alsace Nathalie Marajo-Guthmuller, le Président de la Communauté des Communes Sauer-Pechelbronn Roger Isel, le Commandant Faderne de la brigade de gendarmerie de Woerth

* Associations : FNACA et ANSORAAE avec porte drapeaux
Cérémonie rehaussée par la musique des Sapeurs-Pompiers de Wingen.

Cérémonie très émotive avec honneur spécial à un « Wingener » qui a perdu la vie dans ce conflit.

Hommage à Roger MESSMER, mort pour la France

Durant la guerre en Algérie, Wingen a perdu l'un de ses fils, Roger MESSMER.

Roger MESSMER, fils de Cécile MESSMER et Bernard MESSMER.

Né le 28 mars 1938, Roger faisait partie d'une fratrie de trois garçons : Roger, Gilbert et Richard.

Peu de souvenirs restent, Roger avait une vespa et jouait de l'accordéon. Il animait toujours à Wingen la conscription.

MESSMER Roger est mort le 07 mars 1959 à TLEMCEN en Algérie à l'âge de 21 ans.

Dans le livret de famille est noté : MORT POUR LA FRANCE.

La nouvelle de sa mort a été annoncée par courrier à ses parents le 09 mars 1959 par le commandant du bataillon. Pour lui rendre hommage, ci-dessous le contenu du courrier.



« Monsieur,

C'est avec une profonde douleur que je viens vous apporter quelques détails sur la mort survenue au combat de votre fils Roger.

Le 07 mars 1959 le bataillon effectuait une opération d'exploitation de grotte dans la vallée de KHEMIS (département de TLEMCEN). Sa section était plus particulièrement chargée de surveiller les orifices de sorties qui pouvaient être utilisées par les rebelles. Vers 17H15 il était décidé de les agrandir par une charge puissante d'explosifs. Votre fils a été posté à l'abri avec ses camarades mais voulant surveiller la grotte de plus près il sortait de son abri juste au moment de l'explosion et le souffle l'a tué sur le coup. Alerté immédiatement le médecin du bataillon ne put lui être d'aucun secours. Il rendait le dernier soupir à 17H30. Sur les lieux même de sa mort sa compagnie lui a rendu les honneurs.

Voilà Monsieur les faits brutaux tels que je me dois de vous les faire connaître. Permettez - moi maintenant de partager votre peine immense et veuillez croire que la nôtre voudrait être pour vous un réconfort.

Arrivé au régiment le 1^{er} novembre 1958 votre fils a été affecté à la CCAS du bataillon. Il avait déjà participé à de nombreuses opérations et escortes. Courageux, plein d'allant, décidé il avait mérité l'estime et la confiance de tous ses camarades et de tous ses chefs. Il vient de mourir en héros, face à l'ennemi. La Médaille Militaire et la Croix de la Valeur Militaire avec palme lui ont été conférées et vous recevrez bientôt ses décorations. Le nom figurera désormais sur la liste glorieuse de tous ceux qui ont donné leur vie au service de la France. Sa mémoire ne sera jamais oubliée à son bataillon.

Le mercredi 11 mars à 10H3 à TLEMCEN il aura des obsèques de soldat. Son corps vous sera rendu ensuite dans les conditions qui vous seront précisées par l'administration. Je joins à ma lettre une copie de la citation à l'ordre de l'Armée qu'il a obtenue. Tant de vaillance et d'abnégation ne peuvent hélas qu'atténuer votre douleur. »

Au nom de tous ses camarades, de tous ses chefs et en mon nom personnel, je vous demande d'agréer l'expression de nos condoléances les plus émues et l'assurance de notre participation à votre deuil cruel. »

André SCHMITT

VIE COMMUNALE

BILAN REUNION QUARTIERS

Suite aux différentes réunions de quartiers qui ont eu lieu en 2021 et comme promis une réunion de synthèse a eu lieu le vendredi 08 juillet 2022.

Domage, peu de participants notamment par rapport au nombre présent lors des réunions précédentes.



Période et date mal choisie, défaut de communication.... !

Le Conseil Municipal est revenu sur l'ensemble des sujets qui sont ressortis lors des réunions de quartiers (la sécurité, le patrimoine, l'école, la vie associative, Wingen demain...).

Propositions, décisions et pistes de réflexions ont été présentées.

Les échanges ont été fructueux et intéressants....

même les cigognes étaient de la partie.

Ces échanges de concertation se poursuivront en 2023.

Je me permettrai de terminer par cette citation :
« Si le cœur est à l'écoute, les oreilles deviennent attentives »



André SCHMITT

VIE COMMUNALE

INAUGURATION DE LA STATION D'ÉPURATION DE WINGEN ET PORTES OUVERTES

Samedi 21 mai a un lieu l'inauguration de la station d'épuration de Wingen après transformation complète de la station d'épuration.

Construite en 2004 sur le principe SBR (traitement biologique séquentiel) pour une capacité de 450 équivalents-habitants et un débit maximal de 11 m³/h, la station mal conçue n'arrivait pas à fonctionner de manière satisfaisante notamment par temps de pluie. Il a donc été décidé de la modifier en station de type boue activée classique avec une décantation séparée (construction d'un clarificateur et réutilisation d'un des deux bassins oblongs comme bassin de pollution pour piéger le premier flux de rinçage du réseau par temps de pluie). L'installation permet désormais de traiter une pollution allant jusqu'à 630 équivalents-habitants et un débit maximal de 20 m³/h (maximum 480 m³/jour). Elle traite désormais les eaux usées et pluviales de Wingen et de Petit-Wingen et son nouveau dimensionnement intègre de la marge pour d'éventuels projets de développement futurs. Parallèlement la « mini » station de traitement de Petit-Wingen a été reconvertie en bassin de pollution et il a été construit sur le site une station de pompage pneumatique, laquelle permet de refouler les effluents de Petit-Wingen dans une conduite jusqu'à la salle communale.

Le coût total de ces deux projets est d'environ 630000 € H.T. dont 300000 € H.T. ont été financés par l'Agence de l'Eau Rhin-Meuse et la reste par le **SDEA, Périmètre Sauer-Pechelbronn**.

L'inauguration a eu lieu en tout début de matinée, poursuivie de 10h à 12h par un créneau portes-ouvertes pour le grand public.



VIE COMMUNALE

LA FÊTE DE NOËL DES AÎNÉS

Ce dimanche 11 décembre 2022 la commune de Wingen a invité ses aînés à la traditionnelle fête de Noël.

Après 2 ans d'absence, les anciens du village ont à nouveau eu le plaisir de se retrouver pour papoter autour d'un délicieux repas concocté par Marc et Cathy Billmann du Restaurant « la couronne » de Wingen.

Les festivités ont débuté par un apéritif concert donné par notre talentueuse « Amicale des Sapeur Pompiers » ce qui est toujours un moment fort agréable.

Pour la partie officielle nous avons eu la visite de Mmes Nathalie MARAJO-GUTHMULLER (Conseillère D'Alsace) et Stéphanie KOCHERT (députée). Toutes deux ont chaleureusement salué l'assemblée et après quelques mots sont retournées à leurs obligations.



Ensuite le programme s'est poursuivi par l'intervention des enfants de l'école de Wingen sous la houlette de Mme Marie Eve TROG (enseignante). Quelques comptines et chants en français et alsacien ont réchauffé les cœurs de nos aîeuls.

Puis M. HOCH Georges a énuméré les grands anniversaires et autres évènements de l'année 2022.

Mais la surprise fut grande quand M. le Maire muni de son accordéon entonna quelques chants de Noël accompagné à tue-tête par toute l'assemblée.

Grâce à la participation des Conseillers Municipaux et quelques bénévoles ce fut une grande réussite et une très belle journée.

Claudine WALTHER



VIE COMMUNALE

IN WINGEN ISCH IMMER EBS LOOS

Unterhaltung uf Elsasich!

Ìn Wingen isch immer ebs loos.

Dess stimmt un so es soll bleiwe.
Ob Alt oder jung, frisch eingezoje
Mir brauche dich fers Dorf
weiterzetreiwe
Wenn mitmache willsch, kannsch uns
frowe

Stetzt dich ein un mald dich
Soviel Vereine warde uf dich
Ob Theater, die Musik, die Pompier, da
Badmington,
sogar Jardin Ecol'logic alli rufe dich
Dä Gsankchor , d'Interassociation ,
Bibliothèque, les Amis de l'église un noch
dä Fischverein alli suche dich.

Wink nit ab, des ganze Dorf zählt uf dich
Alli Vereine brauche Verstärkung
Und dess wär fer uns a grossi
Anerkennung.
Wingen muss so schenes, labhaftes Dorf
bleiwä.

Los auf gehts ! loss dein Dorf nit falle, du
warsch sahne
in Wingen gibts nur gute Buwe un schenie
Madlä.

Bis naschte mohl.

C'est vrai Wingen est un charmant village

Cela doit rester ainsi
Tu viens tout juste d'emménager
Où tu habites depuis longtemps à Wingen
Tu es plus ou moins jeune
Nous avons besoin de toi
Si tu as des idées et du savoir-faire

Alors viens nous rejoindre
Tellement d'associations t'attendent
Le théâtre, la musique, les pompiers, le
badminton,
Même le jardin Ecol'logic t'appellent
La chorale, l'association socioculturelle, la
bibliothèque,
Les Amis de l'Eglise et l'association de
pêche
Te cherchent
Ne sois pas gêné, nous comptons sur toi
Ne sois pas sourd à nos appels
Cela serait pour nous un énorme soutien
Et une reconnaissance
Wingen doit rester un village attractif

Alors n'hésites plus, et, tu verras à
Wingen
Il n'y a que des bons gars et des belles
filles
Surtout ne nous oublie pas, tu es le/la
bienvenu(e)

A bientôt

André URLACHER

ECOLE

Equipe pédagogique :

Cette année, l'équipe enseignante reste la même. Elle se compose de :

Mme Joanne LEIBOLD en tant que directrice et enseignante de la classe CE-CM

Mme Marie-Eve TROG en tant qu'enseignante de la classe MAT-CP

Mme Sophie HOTT en tant qu'ATSEM (aide maternelle).

Sauriez-vous les reconnaître ?



Effectifs de l'école :

CM2	3
CM1	4
CE2	5
CE1	7

CP	1
Maternelle Grande Section	3
Maternelle Moyenne Section	3
Maternelle Petite Section	6

Chers villageois de Wingen,

Nous renouvelons nos vœux de santé et bonheur à tous les habitants du village pour cette nouvelle année 2023.

Nous sommes heureuses de pouvoir avoir l'occasion d'organiser à nouveau plusieurs actions, projets et fêtes et ainsi faire vivre notre école au sein du village. Nous vous encourageons donc à participer aux différents appels pour nous soutenir et permettre aux 31 élèves de grandir et évoluer dans un village auquel ils tiennent.

Cette école qui se veut protectrice de l'environnement, engagée dans la vie citoyenne et sensibilisée aux associations diverses du village.

Nous remercions les différents acteurs et partenaires de l'école qui nous suivent dans nos différents projets.

Voici quelques projets/sorties réalisés depuis le mois de septembre 2022 :



Petit déjeuner franco-allemand

Plantation d'un chêne sur une parcelle de la commune.



Passage du Saint Nicolas



Visite des fermes de proximité.



LES PERSONNES QUI FONT PARLER D'ELLES

Des agents engagés

La démarche environnementale de la commune qui déteint sur ses agents.

Nos quatre agents, Angélique, Sophie, Catherine et Eric ont candidaté et participé volontairement au défi « **Au boulot j'y vais autrement** » organisé par le Conseil Régional GRAND EST.

Du 02 au 22 mai l'équipe a :

Parcouru 153.4 Km à pied, en vélo, en covoiturage

Evité ainsi l'émission de 24.92 Kg de CO2

Grâce à ces performances, la commune de Wingen a été classée dans la catégorie 3 à 20 salariés :

1ère au niveau Nord Alsace
4^{ème} au niveau Grand Est

Une distinction de plus pour la commune de Wingen.
Un grand bravo à toute l'équipe !



LA VISITE DE LA GARDE NATIONALE DE L'OKLAHOMA

Résumé de la visite du 21 septembre :

« Le mercredi 21 septembre une délégation de militaires américains de la garde nationale de l'Oklahoma (OKARNG), héritière de la 45^{ème} division d'infanterie US « Thunderbirds », était de passage à Wingen pour effectuer une visite sur les traces emblématiques des combats menés par ses prédécesseurs en décembre 1944 et qui avaient contribué à libérer le village une première fois.

C'était la première visite officielle de soldats de la 45^{ème} division d'infanterie

« Thunderbirds » depuis la fin de la seconde guerre mondiale, dans la région.

Le circuit retenu par le consultant historique Eric Schell qui fût sollicité pour préparer les visites, est passé par Wingen où ils ont rencontré le maire, M. André Schmitt, Claudine Walther – 3^{ème} adjointe et Quentin Walther passionné de l'histoire de la seconde guerre mondiale.

Après avoir visité la rue Saint-Barthélémy où des photos prises en décembre 1944 ont été présentées par Eric Schell pour pouvoir être comparées avec la configuration actuelle de cette rue, la délégation est repartie vers les collines surplombant Petit-Wingen pour se rendre sur la frontière qui fût franchie le 15 décembre 1944 par les fantassins de la compagnie « L » du 180^{ème} régiment d'infanterie, soutenus par une unité de chars du 191^{ème} bataillon... »

Extrait des DNA du 10 octobre 2022



NOUVEAUX ARRIVANTS

Nous avons cette année à nouveau joué les journalistes en herbe auprès de nouveaux arrivants. Merci à eux de nous avoir reçus.



Mercredi 18 janvier, nous nous sommes invités au 32, rue des Châteaux-Forts, chez Angélique WEITEL et Thomas RUF
Maison anciennement Samtmann Joseph

Angélique , il y a certainement peu de monde qui ne te connaît pas à Wingen !

Oui, effectivement. J'occupe le poste de secrétaire à la mairie depuis quelques années.

Comment a commencé ton parcours à Wingen ?

J'ai commencé par 2 semaines de stage, puis 2 ans de contrat aidé.

Puis j'ai occupé un poste à la mairie de Lembach tout en gardant un pied à Wingen avec la gestion de la salle socioculturelle.

Lorsque le poste de secrétariat s'est libéré j'ai postulé et l'an passé j'ai également validé le concours d'adjoint administratif principal de 2ème classe.

Habiter la commune où tu travailles n'est pas toujours évident

Franchement, cela ne me pose pas de problème. Au contraire, ça me permet de connaître tout le monde et cela facilite souvent les échanges. Je suis proche de mon travail et je peux m'y rendre à pied ou à vélo.

Et toi Thomas, comment est arrivée cette décision de s'installer à Wingen ?

Moi je suis originaire du tout proche Lembach. Je ne voulais pas m'éloigner de ce cadre de vie et avec Angélique cela fait un moment que nous recherchions une maison. Nous connaissons Wingen et les Wingener depuis longtemps et nous sentions bien dans ce village. Après avoir visité cette maison fin 2021 nous nous sommes installés au printemps suivant.

Vous êtes tous les deux très actifs dans le village

Oui Angélique fait partie de la section de gymnastique et nous sommes tous les deux membres de la Musique de Wingen.

Nous participons souvent aux fêtes et aux activités tant avec la commune qu'avec diverses associations.

Wingen est notre village d'adoption et nous nous y sentons vraiment chez nous.

Laetitia GRAESE et André SCHMITT

NOUVEAUX ARRIVANTS



Mardi 24 janvier, nous avons rendu visite à une famille récemment installée au 3 rue Saint-Barthélémy : Patricia et Cédric Hommel et leur fille Hinatéa.

Maison anciennement Herrmann Robert

Comment en êtes- vous arrivés à vous installer à Wingen ?

Nous étions à la recherche d'une maison sur le secteur Alsace du Nord, pas trop grande pas trop petite, un peu de terrain mais pas trop et

pas de trop gros travaux !

Nous sommes passés par une agence, en avons visité quelques-unes et finalement c'était le coup de cœur pour celle-ci.

Vous aviez déjà un beau parcours avant d'arriver à Wingen.

Oui, nous avons habité 2 grandes communes du pays rhénan et passé un peu de temps en Guadeloupe avant de revenir en Alsace et finalement à Wingen. Nous sommes installés depuis septembre dernier et heureux de pouvoir profiter du cadre et de la douceur de vivre.

Que faites-vous dans la vie, professionnellement ?

J'ai depuis peu un emploi dans un supermarché à proximité, ma femme ne travaille pas pour l'instant. Je propose également mes services pour des petits travaux, du jardinage, de la taille de végétaux, du nettoyage de vitres...

Notre fille est scolarisée à Wissembourg.

Vous avez déjà eu des contacts avec le voisinage ?

Oui nous avons rencontré beaucoup de personnes et tout le monde a été très gentil et très accueillant. Nous sommes vraiment ravis d'être à Wingen.

NOUVEAUX ARRIVANTS INSCRITS EN MAIRIE

HOMMEL Cédric et Patricia

et leur fille Hinatea

3 rue Saint Barthélemy

le 13 septembre 2022

WALTHER Lucas

13 rue des Vosges

le 4 juillet 2022

RUF Thomas et WEITEL Angélique

32 rue des châteaux Forts

le 30 avril 2022

DEPARTS

CRESTEY Olivier

13 rue du Puits

le 5 janvier 2022

FINDELI Catherine

7 rue de Lembach

le 1^{er} mars 2022

WENDLING Marie-Louise

2 rue du Puits

le 25 août 2022

BUCHERT Méline

6 rue des Rochers

le 29 août 2022

VRAY Josée

3 rue Saint Barthélemy

le 12 septembre 2022



INSOLITE

Hébergement scouts, une mesure de sécurité



Le 2 juillet en soirée s'est présenté à la mairie de Wingen un groupe de scouts à la recherche d'un hébergement pour passer la nuit.

Ces scouts issus de la région parisienne et qui ont pendant quelques jours parcourus notre territoire, étaient trempés jusqu'aux os, apeurés également par les orages violents qui s'abattaient sur le village.

Par mesure de sécurité et d'aide aux personnes en difficultés nous avons rapidement trouvé une solution.

Nous leur avons proposé de passer la nuit à l'abri dans le préau de l'école et nous leur avons mis à disposition un point d'eau et les sanitaires de la mairie.

Leurs visages plein de reconnaissance nous ont mis du baume au cœur !

André SCHMITT



Au détour d'un chemin, une grotte nichée dans un rocher...



Le marcassin et sa garde rapprochée...

VIE LOCALE ET ASSOCIATIVE

LES AMIS DE L'ÉGLISE DE WINGEN

Une année très soutenue pour l'ensemble des bénévoles de l'association ! Outre l'organisation du bicentenaire de notre église simultanée, l'association a également proposé la soirée « Haering Owet » le lundi de la Kirwe. En raison des restrictions sanitaires liées au COVID la randonnée hivernale du bûcheron n'a pas pu avoir lieu.

L'ensemble des rentrées d'argent est dédié au fonctionnement et entretien de l'église et de l'orgue classé monument historique.

Toutes nos manifestations connaissent toujours un grand succès.

Je tiens à remercier chaleureusement toutes les personnes qui nous soutiennent ainsi qu'à l'ensemble des bénévoles de l'association pour leur engagement sans faille.



L'association vous donne l'occasion de soutenir l'église de Wingen par le biais d'une **carte de membre pour un montant annuel de 5 euros** : n'hésitez pas à vous rapprocher de l'association.

Votre contribution aidera à financer le fonctionnement, les travaux de rénovation et d'entretien de l'église de Wingen
Chaque soutien sera le bienvenu !

André SCHMITT
Président Association Les Amis de l'Eglise de Wingen

BICENTENAIRE DE L'ÉGLISE

Bicentenaire de l'église simultanée de Wingen,



1822-2022, deux cent ans d'histoire !

Un peu d'histoire

La présence d'une église paroissiale à Wingen est attestée depuis 1371.

St Barthélémy est le patron de cette église depuis le XVème siècle. Avec l'introduction de la réforme, l'église devient protestante dans la deuxième moitié du XVIème siècle. Le simultaneum est mis en place en 1684 avec la création d'une cure royale.

L'église actuelle a été construite entre 1821 et 1823

4 jours de festivités durant le weekend de l'ascension pour marquer cet événement

Une manifestation d'envergure mise sur pied par les paroisses Catholique et Protestante de Wingen et portée par l'association « Les Amis de l'Eglise de Wingen ».

Une mise en valeur de l'église !

Un condensé historique retraçant les temps forts

Une présentation numérique

Une exposition rétrospective

de photos, objets et documents anciens

Une bougie souvenir

Un message du vivre ensemble présent durant ces festivités

« LA TOLERANCE »



BICENTENAIRE DE L'ÉGLISE

Des moments forts !



Conférence



Cérémonie officielle



Concert



Randonnée



Restauration, convivialité



Messe insolite



André SCHMITT
Président association Les Amis de l'Église de Wingen

ASSOCIATION THEATRALE DE WINGEN

L'Association Théâtrale de Wingen s'engage pour le Téléthon

Depuis 26 ans, l'association théâtrale de Wingen fait preuve de générosité en organisant une manifestation au profit de l'AFM-Téléthon. Nous avons remis le couvert le dimanche 6 novembre 2022.

VOGEL Tiffany, coordinatrice du Téléthon du Bas-Rhin n'a pas pu être présente mais par un communiqué elle a remercié le président LAGAS Marcel ainsi que tous les membres de l'association pour l'organisation. Elle a aussi eu un mot chaleureux pour les convives qui sont venus en famille, entre amis, entre associations pour soutenir les familles des enfants malades et la recherche médicale.

Pour le déjeuner un baeckeoffe de la boucherie MULLER a été servi suivi du dessert et d'un large choix de gâteaux. Le duo Jérôme et Bernard Lilian était sur scène tout au long de l'après-midi pour animer la manifestation. Merci aussi au Restaurant la Couronne Billmann.

Nous avons le plaisir de vous annoncer que le montant total reversé à l'AFM-Téléthon est de 1436,84€ (bénéfices + dons). Depuis 1996, l'association théâtrale de Wingen a versé 56255,79€.

Merci à vous pour votre générosité !





L'Association Théâtrale se met en scène

« Liewe Wingener, es isch wider soweit. De Wingener Theaderverein probt sein neues Stickel. Ab März gehn mir wider uf d' Bühn um èuch a bissel Underhaltung zebiede un èuch aus dam Alltägliche rauszebringe.
Bis därt hin winshe mir èuch noch schene un erholsame Feierdaï un das uns 2023 viel glick un Gsunheit bringt. »



Méline BUCHERT, Romain LAGAS,
Eléonore PFUNDSTEIN,
Aurélié CULLMANN et Tristan APFEL



Camille et Arnaud MESSMER, Xavier BILLMANN, Monique DUBOIS, Dominique KOCHERT,
Frédéric et Pia APFEL, Francis BUCHERT, Romain LAGAS et Aurélié CULLMANN

Saison théâtrale 2022-2023 :

RDV les samedis 4, 11 et 18 mars à 20h et le dimanche 12 mars 2023 à 14h30

L'ASSOCIATION "JARDIN ECOL'LOGIC"

Cette Année, c'est l'automne qui a été une période de nouveauté pour le Jardin Ecol'logic !

Nous avons animé quelques ateliers de "Jardins Surélevés" auxquels plusieurs personnes ont assisté !

Pourquoi en automne ? Car nous avons une masse de déchets verts et bruns très nombreuse.

Matériaux compostables pauvres en Carbone et riches en Azote :

Fruits et légumes bio, céréales, tonte de gazon, cheveux, fumiers non pailleux, toutes les feuilles vertes des légumes de fin de récoltes : courgettes, courges, carottes,

Matériaux compostables pauvres en Azote et riches en Carbone :

Feuilles mortes – plantes sèches, branchages de nos haies, BRF, cartons bruns sans écritures ni glacés, paille, foin, copeaux, sciure, troncs.

Matériaux équilibrés (Carbone-Azote) :

Feuilles d'arbre de Frêne – fumier avec litière – Adventices sans graines, marc de café, fanes de pommes, coquilles d'oeufs écrasées.

Mode d'emploi :

- acheter les planches de Douglas à Lembach chez Utiléco (local)
- peindre les planches avec huile de tournesol bio, mélangée avec du savon noir, afin qu'elles gardent plus longtemps leur couleur d'origine
- assembler tout le matériel et créer le rectangle selon une méthode
- mettre une protection à l'intérieur des planches
- mettre une protection avec un grillage fin contre les souris et les mulots (très important)

Puis nous avons fait une LASAGNE dans les Rectangles.

- si vous avez des troncs d'arbres mettez les en premier lieu avec quelques pierres.

Les troncs sont une réserve d'eau et de nutriments.

- Alternez couches de "matériau Vert" (riche en Azote) puis de "matériau Sec" riche en

carbone. Et si vous avez des matériaux équilibrés (carbone-Azote)

Marcher sur tous ces matériaux et remplir jusqu'en haut. Les déchets vont se tasser avec le temps.

Puis remplir de la Terre que vous récupérez dans votre jardin, en la mélangeant avec du compost.

Pour terminer, "paillez" votre terre avec un mélange de gazon vert et du BRF, ou foin – paille. Mais toujours mélanger

du : Vert et du Sec



LE BURKINA FASO

Quelques nouvelles du Burkina Faso du 15 décembre 2022. Teng Seiga est un quartier de Kourittenga situé à 12 km du sud-est de la ville de Koupéla. Elle a une population de 400 personnes environ dont 95 % de chrétiens et 5 % de musulmans hetni mosi.

Le travail de cette population, c'est l'agriculture avec une saison pluvieuse de trois mois par an et l'élevage. Les femmes et certains hommes se dépannaient en saison sèche par la vente du bois ce qui a fait avancer le désert. Un reboisement serait nécessaire. La population se ravitaillait avec l'eau d'un forage d'une pompe manuelle qui n'arrêtait pas de tomber en panne mais grâce à vos soutiens financiers, ce village a eu un nouveau forage avec pompe solaire et chaque famille a un petit troupeau d'au moins quatre moutons et un jardin.

Nous récoltons à ce jour des papayes, oignons et tomates. Grâce à l'élevage, les familles peuvent soigner les enfants et même acheter de la nourriture, payer la scolarité des enfants, acheter des habits pour les fêtes. Actuellement, 98 % des enfants de ce village sont scolarisés. L'école primaire la plus proche est à 3-4 km et 9-10 km pour le lycée. Les enfants s'y rendent à pied ou en vélo.

Côté sécuritaire: ce village n'est pas encore touché mais nous sommes inquiets car nous sommes sur la limite de la zone rouge.

MERCI à toutes et tous.

Noé assure la liaison entre l'Association tiligre des femmes de Teng-Seiga et l'Association du jardin écol'logic. Il nous donne des nouvelles chaque semaine et une chaîne de prière s'organise si nécessaire.

L'Association « Jardin Ecol'logic »



ASSOCIATION SOCIOCULTURELLE ET SPORTIVE DE WINGEN

Rappel de notre devise

*« Dans notre association
On vit, on s’amuse et on travaille
Naturellement on fait même des erreurs
Mais on s’en excuse
Et on dit s’il vous plait et merci
C’est ça notre association »*

2022, l’association connaît à nouveau une année pleine d’activités.

Les Manifestations

Le 9 janvier, le ramassage des sapins



Le 18 juin, la fête de la musique : plus de 8 heures de musique, danses et chants non – stop : un exploit pour notre petite commune ! Un grand merci aux artistes, le mérite leur en revient : Atelier ROCK – WENDS – Duo Jérôme et bernard LILIAN – BLUNDIS – SIX N’LIVE – WAKE UP WOODS



Le 18 septembre, la Kirwe



Les Investissements

L’association continue d’équiper ou de compléter l’équipement de la salle Jean Weisbecker de Wingen afin qu’elle soit un outil de bien être pour tous les multiples utilisateurs.

Entretien du matériel : Nettoyage des tonnelles



L'Opération de soutien

L'association soutient les personnes handicapées avec la « FONDATION PROTESTANTE DU SONNENHOF », elle a passé une 2^{ème} commande auprès de cette structure.

Participez à ce soutien en achetant sacs ou tabliers confectionnés dans leurs ateliers, pour ce faire n'hésitez pas à prendre contact avec un membre de notre association.

Votre geste de soutien sera le bienvenu !



TABLIER : 15€
SAC : 6,50€

André SCHMITT

Président Association socioculturelle et Sportive de Wingen

BIBLIOTHEQUE

La bibliothèque municipale est ouverte le mardi de 17H à 19H et le mercredi de 14H à 16H30. L'équipe de la bibliothèque reste à votre disposition pour vous procurer (selon disponibilités) des livres, par le biais de la bibliothèque départementale de prêt du Bas-Rhin : <https://bibliotheque.alsace.eu>. Il suffit de nous indiquer, lors des permanences



ci-dessus, les titres, les auteurs, ou les sujets d'intérêt ou de vous adresser à Michelle WALTHER au 03 88 94 47 33.

La cotisation est gratuite jusqu'à 18 ans et reste fixée à 4,- € par an pour les adultes, cotisation dont il faudra s'acquitter à la mairie.

Michelle WALTHER

GYMNASTIQUE « BIEN-ÊTRE »



Les cours de gym « Bien-Être » se déroulent de septembre à juin à la salle Jean Weisbecker le mercredi soir de 20h à 21h avec notre sympathique professeur Béatrice Decker.

Au programme du rythme, harmonie et détente pour tous les âges.

Renseignements et inscriptions auprès de Madame Christiane Herrmann au 03.88.94.27.10.

Christiane HERRMANN

BADMINTON

BADMINTON "section adultes"

Les séances se déroulent, sauf cas exceptionnel, tous les lundis et vendredis de 19h00 à 21h00, à la salle Jean Weisbecker. La cotisation annuelle reste fixée à 25 euros par personne + 5 euros pour l'assurance.

Si vous souhaitez passer un agréable moment, n'hésitez pas à rejoindre l'équipe et profitez de deux séances "découverte".

La section adulte est encadrée par M. Patrice OSSWALD que vous pouvez contacter au 06.88.93.42.11 pour de plus amples informations.

BADMINTON "section jeunes"

La section jeunes est encadrée par Ophélie BILLMANN et Léonard FOELLER.

Les séances se déroulent, sauf pendant les vacances scolaires, à la salle Jean Weisbecker tous les mardis de 18h30 à 20h15 :

18h30 - 19h15 : horaire école primaire,

19h15 - 20h15 : horaire collège.

La cotisation annuelle est fixée à 18 euros par personne + 5 euros pour l'assurance.

Tous les horaires et modifications de dates sont publiés sur :

<http://www.wingen.fr/index.php/2017/12/15/badminton-3/>



Pour de plus amples informations, n'hésitez pas à contacter

M. Patrice OSSWALD au
06.88.93.42.11

Patrice OSSWALD

MOT DES SAPEURS-POMPIERS DE WINGEN

Femmes ou hommes, jeunes ou moins jeunes, vous cherchez une activité qui sort de l'ordinaire ? Vous aimez l'action ? Vous avez l'esprit d'équipe et vous voulez vous mettre au service des autres pour des missions d'urgences.

C'est ce qu'ont choisi de faire deux habitants de Wingen.

Comment ont-ils fait ? En me contactant au 06 68 70 57 61.

Et après ? Il suffit de remplir un dossier de candidature, de passer une visite médicale prise en charge par le SIS 67 et de passer quelques tests physiques.

Je remercie Coralie Froehlich et Alexis Schmitt d'avoir franchi le pas.

A la fin de leur formation initiale, ils pourront participer aux interventions sur tout le secteur de l'UT Lembach.



N'hésitez pas à faire comme eux.

Je remercie les sapeurs-pompiers de la section de Wingen pour leur disponibilité, leur engagement et leur courage.

Je tiens également à remercier nos conjoints. C'est grâce à leur présence que nous pouvons partir sereinement en interventions et prendre part à nos formations.

Je vous souhaite une bonne et heureuse année 2023.

Adjudant Arnaud KUNTZ

AMICALE DES SAPEURS POMPIERS



L'année 2022 a offert de belles sorties à la musique de Wingen : la journée vélo transfrontalière, le concert sur le parvis du casino de Niederbronn, le 110^{ème} anniversaire de l'association Saint Arbogast de Herrlisheim, le festival de l'UFEM (Union des Fanfares et Ensembles Musicaux) et bien sûr, toutes les fêtes et cérémonies de Wingen et Climbach.

La Musique de Wingen est entrée dans un programme sur 2 ans avec l'école primaire de Wingen et avec des professeurs de l'école de musique de la Vallée de la Sauer en partenariat avec l'UFEM pour se perfectionner et travailler avec les enfants de l'école et clôturer l'année scolaire par un concert.

L'Amicale des Sapeurs-Pompiers vous souhaite encore à tous une très bonne année 2023 et vous remercie pour votre fidélité.

« La vie sans musique est tout simplement une erreur, une fatigue, un exil »

Stéphane GRAESE
Président de l'Amicale

KRAUTERSCHULE WILDWIESE

Zum Auftakt der Kräutersaison haben wir in Wingen den Workshop „Kochen der Gründonnerstags-Suppe“ durchgeführt. Diese Suppe ist Tradition vor Ostern, sie soll 9 Wildkräuter enthalten. Die Kräuter im Frühjahr haben neben einem intensiven Geschmack, auch besonders viele gesundheitsfördernde Inhaltsstoffe, die sogenannten Sekundären Pflanzenstoffe. Diese Pflanzen waren nach dem Winter die erste wichtige und vitaminhaltige Nahrung, die den Menschen wieder Kraft für das kommende Jahr gaben. Löwenzahn, Scharbockskraut, Wilder Schnittlauch, Giersch, Vogelmiere, Spitzwegerich, Kleiner Wiesenknopf, Brennnesseln oder Sauerampfer gehören in die Suppe und man findet sie alle auf den Winger Wiesen. Auf die fertige Suppe werden Gänseblümchenblüten gestreut, die, selbst wenn sie geschlossen sind, auf der heißen Suppe sich innerhalb von Sekunden öffnen, ein Schauspiel für Groß und Klein!



Als Neuerung in unserm Garten wurden sogenannte Benjes-Hecken mit Baumschnittabfällen angelegt. Diese dienen für bodenbrütende Vögel, wie dem Rotkehlchen und Heckenbraunelle oder auch Igel als sicheres Rückzugsgebiet, da sie dort vor Katzen oder Füchsen geschützt sind. Auch erübrigt sich ein aufwendiger Abtransport oder das Schreddern des Obstbaumschnitts! Durch Flugsamen werden daraus neue Lebensräume.



Um Vögeln im Winter Futterplätze zu erhalten, sollten abgeblühte Stauden nicht abgeschnitten werden. Die enthaltenen Samen dienen z. B. den Stieglitzen, aber auch anderen Vögeln als Futter. Für eine Ausstellung über Schwester Bernadine im Kloster Reinacker, unter dem Thema „Garten und Spiritualität“ wurden unsere Exponate, die wir auch auf dem „Winger Kräuterfrühling“ ausgestellt haben, ausgeliehen.



Mit den Besuchern unserer Seminare besuchen wir auch immer Sr. Bernadines Kräutergarten, die einhellige Meinung: ein toller Ort zum Schauen und Lernen.

Ursula et Johannes SCHAUER

Übersetzung einiger Begriffe.
Deutsch. *Französisch*

Löwenzahn *Pissenlit*
Scharbockskraut *Ficaire*
Wilder Schnittlauch *Ciboulette sauvage*
Giersch *Egopode*
Vogelmiere *Stellaire*
Spitzwegerich *Plantain lancéolé*

Kleiner Wiesenknopf *Sanguisorbe minor*
Brennnesseln *Ortie*
Sauerampfer *Oseille*
Gänseblümchen *Pâquerette*
Stieglitz *Chardonneret*

ASSOCIATION « STUDIO WINGEN »



L'association Studio Wingen créée en 2021 par Katia Jacob et Grégoire Galichet a pour but de soutenir, accompagner, enseigner, produire, gérer et promouvoir la pratique musicale et toutes activités pouvant y être rattachées. Soutenus par la communauté de communes Sauer-Pechelbronn, et passionnés par la transmission de notre savoir aux enfants et adolescents, nous encadrons des groupes de

jeunes musiciens émergeant des alentours de Wingen. Nous les accompagnons sur toute une année pendant les vacances scolaires sous forme de stages rock intensifs qui ont lieu soit à la salle de musique de Wingen, soit au periscolaire de Lembach et les aidons à s'améliorer en groupe, que ce soit pour la façon de jouer, pour composer leur propre musique ou la présence scénique. Nous les amenons sur les scènes locales pour se produire en concert, et à l'issue du cursus, avec l'aide financière de la FDMJC d'Alsace nous leur proposons un accès dans un studio d'enregistrement professionnel pour produire un disque. En 2022 les Wends ont fait plusieurs concerts et sont entrain de finaliser la production de leur disque, pour cette nouvelle année 2023 un autre nouveau groupe est né et commencera sa formation pendant les vacances scolaires de février. Les stages sont ouverts à tout jeune musicien, désirant jouer ou chanter dans un groupe de rock, pop, metal, etc.

Nous animons également le stage rock du Festival Rocknstein la deuxième semaine du mois d'août, au bout de laquelle les jeunes stagiaires se produisent en première partie sur la grande scène du festival au château de Fleckenstein. L'association vit également en proposant des enregistrements studio à Wingen, des spectacles, et des concerts pour petits et grands.

Cette année Katia intervient deux fois par semaine à l'école primaire de Wingen en partenariat avec l'harmonie de Wingen, afin de faire découvrir aux enfants la pratique de la musique et de créer un spectacle de fin d'année écrit par les enfants et accompagné par l'harmonie du village.

Katia JACOB et Grégoire GALICHET



ASSOCIATION DES PARENTS D'ÉLÈVES DE WINGEN

Cette année encore l'association des parents d'élèves a eu à cœur d'organiser des manifestations et événements dans le village et pour les élèves. Conjointement avec les maîtresses nous travaillons pour récolter des fonds qui permettent de financer du matériel scolaire ou des activités pour les élèves.



L'année 2022 a commencé avec une tombola organisée par l'école pour la galette des rois, permettant de financer du matériel scolaire. Les galettes sont préparées par la boulangerie Billmann de Wingen.

Une chasse aux œufs de Pâques a eu lieu en avril à l'aire de jeux, et sous la pluie ! Le lapin de Pâques avait perdu ses moules pour la fabrication des chocolats... Heureusement les enfants tout excités de le voir l'ont aidé à retrouver les moules et ont été récompensés avec de bons chocolats ainsi qu'un goûter servi sous le préau.



Pour la fête du bicentenaire de l'église, quelques parents volontaires ont préparé des tartes flambées, merci à eux !

Au mois de Mai a eu lieu l'inauguration de la parcelle de forêt gérée par les écoliers. C'est sous un beau soleil que les maîtresses ont organisé une chasse au trésor jusqu'à la parcelle. Une petite cérémonie a eu lieu en présence du Maire et de quelques officiels de la région pour signer la charte. Tous ont pu ensuite prendre un goûter à l'aire de pique-nique non loin de là.



Pour clôturer l'année scolaire 2021/2022 en **juin**, les élèves ont pu aller au Parc du Petit Prince dans le Haut Rhin. Une belle journée chaude et ensoleillée où les enfants ont pu découvrir le Parc et s'amuser.

Fin juin s'est tenue la fête scolaire, les enfants ont joué des sketches qu'ils ont écrit avec l'aide précieuse des maîtresses. Les parents et familles ont pu se retrouver autour d'un apéritif dinatoire organisé par l'association avec l'aide de quelques parents.

L'association des parents d'élèves a participé financièrement à diverses dépenses au courant de cette année : fourniture scolaires, maintenance et remise en état du matériel informatique, entrées à la piscine, goûters divers et sortie scolaire au parc. En moyenne c'est 146€ par élève !

Un financement **exceptionnel** possible après 2 années COVID sans grandes dépenses, et grâce aux bénéfices des différentes manifestations organisées les années précédentes.

L'année scolaire 2022/2023 a commencé avec un moment convivial organisé par l'APE pour son assemblée générale.

En **octobre** a eu lieu le premier petit-déjeuner collectif organisé conjointement avec l'équipe éducative de l'école dans le cadre d'un projet sur l'ouverture culturelle à notre pays voisin l'Allemagne. Un événement qui a remporté un vrai succès, et cela aussi grâce aux producteurs et commerçants locaux qui ont généreusement mis à disposition la nourriture.

Merci à : La ferme Suss – Mattstall, Ferme du Steinbach – Obersteinbach, Aux sources du Heimbach – Wingen, La ferme Heil - petit Wingen, La cabane à vrac – Woerth, Boucherie Muller – Lembach, Restaurant Gimbelhof – Lembach, Restaurant Le Hohenbourg - Petit Wingen, Restaurant La Couronne – Wingen, Carrefour express – Lembach, Apiculture Schultz – Wingen.



Nous avons aussi organisé différentes ventes, couronnes de l'avent, agrumes et fromages qui remportent un franc succès grâce aux villageois et aux parents des élèves ! **Merci à tous.**

Malheureusement nous terminons l'année 2022 avec une manifestation annulée, la veillée de Noël. Cet événement qui demande beaucoup de temps de préparation et de l'aide pour l'organisation n'a pas pu avoir lieu à cause d'un manque de bénévoles.

Nous espérons qu'en **2023** nous pourront motiver et rassembler plus de bénévoles pour que nos manifestations se fassent dans les meilleures conditions !

Au programme en 2023 : Tombola pour la galette des rois, vente d'agrumes, soirée tartes flambées, inauguration de la bibliothèque à l'aire de jeux et la fête scolaire.

Merci à tous les membres de l'association, aux parents, à l'équipe éducative et à toutes les personnes qui animent avec nous ces manifestations !

Nous vous souhaitons nos meilleurs vœux pour 2023.

L'association des parents d'élèves de Wingen.

GROUPE DECO



NOTRE
ATELIER



NOS
DERNIERES
REALISATIONS



PAROISSES CATHOLIQUE ET PROTESTANTE DE WINGEN

Chers Wingener,

Quelle année 2022 ! Un peu mieux que 2021 mais encore avec des restrictions et des difficultés pour organiser nos manifestations, surtout en début d'année.

Notre repas de janvier était à emporter mais rien ne vaut que d'être ensemble pour discuter, rire et pourquoi pas danser puisque cette année nous vous proposons à nouveau un après-midi dansant.

Nous profitons pour honorer nos choristes et nos organistes. Au conseil de fabrique, nous savons ce que notre paroisse doit à sa chorale, à ses organistes et à son chef de chœur. La beauté du chant est importante, elle participe à l'élévation de notre âme. Laissez-moi citer St Augustin : « Qui bien chante, deux fois prie ». Ils méritent amplement notre soutien et notre reconnaissance.

Nous pouvons citer :

- Marie-Josée Mutschler active depuis 1962 soit 60 années
- Rolande Thomas active depuis 1962 soit 60 années
- Monique Dubois active depuis 1967 soit 55 années
- Alice et Roland Keim actifs depuis 1971 soit 51 années
- Hubert Walther actif depuis 1972 soit 50 années
- Manuelle Walther active depuis 1978 soit 44 années
- Catherine Gimber active depuis 1981 soit 41 années
- Clarisse Rohé active depuis 1985 soit 37 années
- Christelle Fabacher active depuis 1988 soit 34 années
- Gabrielle Meyer active depuis 2001 soit 21 années
- Isabelle Marmillod active depuis 2004 soit 18 années
- Mariette Billmann active depuis 2010 soit 12 années
- Elsa Goetz, choriste depuis 1957, est au service de la chorale de Wingen depuis 2001, soit 21 années

Quant à nos organistes :

- Gérard Klein est à l'orgue depuis 2002, soit 20 années
- René Haberer est présent depuis 2017, soit 5 années
- Denise Becker et Marc Baumann sont également organistes à Wingen pour la paroisse catholique ainsi que Marie-Eve Trog et Lily Gerling pour la paroisse protestante.
- Joseph Walther, quant à lui, est chef de chœur depuis 1968, soit 55 années.

Merci à toutes et à tous pour ces années d'engagement et de dévouement au service de notre église. Quelle association peut en dire autant ! Et surtout un merci à leur chef de chœur qui a su maintenir pendant tant d'années l'harmonie et la cohésion du groupe.

En 2022 nous avons eu la joie de célébrer plusieurs événements qui ont été des temps forts pour nos deux paroisses : d'abord le bicentenaire de l'église paroissiale et la messe concélébrée par la pasteure Sophie et l'abbé François.

Les enfants de nos deux paroisses ont fêté Noël ensemble par une veillée avec beaucoup de joie. Il fallait voir tous ces jeunes autour de Sophie la pasteure, c'était beau. Ces événements ont marqué nos deux paroisses qui ont à nouveau fait un pas de géant en nous conduisant à la fraternité oecuménique.

Nous remercions chaleureusement toutes ces personnes qui s'investissent bénévolement pour faire vivre nos deux paroisses. Halléluia !

COMMUNAUTE DES COMMUNES

SAUER PEHELBRONN



Vous avez un projet de rénovation de votre logement ?



*Vous pouvez être accompagné gratuitement et sans engagement par un conseiller neutre et indépendant.
Des dispositifs financiers existent.*

Vous pouvez bénéficier :

- ▶ **Sans conditions de ressources**
 - **de conseils techniques** (isolation, changement de chauffage, installation VMC, climatisation...) neutres et objectifs,
 - **d'un accompagnement personnalisé** en amont du chantier avec une visite sur site, une évaluation énergétique du logement et une assistance à l'analyse des devis,
 - **de conseils sur les aides financières.**

- ▶ **Si vos ressources financières sont inférieures aux plafonds de l'ANAH ou si vous louez un logement***
 - **d'un accompagnement et d'une aide financière** de l'ANAH, de la Collectivité Européenne d'Alsace et de la communauté de communes Sauer-Pechelbronn.
* <https://www.anah.fr/proprietaires/proprietaires-occupants/les-conditions-de-ressources/>

- ▶ **Si votre bâtiment date d'avant 1948**
 - **d'un conseil** de l'architecte du Parc naturel régional des Vosges du Nord et **d'une aide financière** de la Collectivité Européenne d'Alsace et de la communauté de communes Sauer-Pechelbronn pour des travaux de **valorisation de l'habitat** patrimonial (travaux subventionnés : charpente, structure, maçonnerie, couverture, menuiserie extérieure, pan de bois, enduit de façade, reprise des éléments en pierre de taille ou en métal, isolation, VMC double-flux).



Contactez le conseiller France Rénov' du territoire Sauer-Pechelbronn

03 88 06 59 53

jerenove@alsacedunord.fr

Henri SAMSON

Prise de rendez-vous en ligne sur jerenove.alsacedunord.fr

Permanences sur rendez-vous à Durrenbach
au siège de la communauté de communes Sauer-Pechelbronn

Important :

**Ne signez pas vos devis et ne démarrez pas vos travaux
avant d'avoir l'accord de votre mairie et des subventions.**



CONSEILLERE NUMERIQUE

La communauté de communes Sauer-Pechelbronn, au sein de France Services, votre conseillère numérique est Claire Ternet.

Ses missions sont de soutenir les habitants du territoire dans leurs usages quotidiens du numérique, de les sensibiliser aux enjeux du numérique, mais également de favoriser les usages citoyens et critiques tout en rendant l'utilisateur autonome pour réaliser des démarches administratives en ligne.

En complément de ses différentes missions, elle propose également différents accompagnements pour aider au mieux l'utilisateur :

- Saisir les opportunités du numérique (déposer une annonce en ligne, découvrir et utiliser les modes de paiement, etc.)
- Apprendre sécuriser ses connexions et se protéger des arnaques sur internet et par mail
- Adopter un usage du numérique respectueux de l'environnement
- Gérer ses données personnelles
- Accompagner son enfant dans sa scolarité et le comprendre dans son usage du numérique...

L'accompagnement se fera au travers de rendez-vous individuels dans votre mairie ou lors d'ateliers de formation.

N'hésitez pas la contacter pour plus de renseignements.

Claire TERNET - Conseillère numérique

claire.ternet@sauer-pechelbronn.fr

07 76 31 59 58



En 2023, retrouvez votre conseillère numérique France services en permanence à la mairie de **WINGEN**, de **9h à 12h**, les :



MERCREDI 15 FEVRIER

MERCREDI 22 MARS

MERCREDI 19 AVRIL

MERCREDI 10 MAI

MERCREDI 21 JUIN



Pour contacter votre conseillère

✉ claire.ternet@sauer-pechelbronn.fr ☎ 07 76 31 59 58



Des ateliers thématiques seront proposés par la suite, nous vous informerons des dates par l'avis à la population.

LA COMMUNAUTE DE COMMUNES SAUER PECHELBRONN

ANIMATIONS DE RUES

Malgré la canicule, de nombreux enfants sont venus participer aux activités gratuites proposées par la communauté de communes Sauer Pechelbronn.



Concert Armand GEBER et les HOSELODEL



Le 22 juillet sur l'aire de parking de la salle Jean Weisbecker et à l'ombre des arbres (ce qui fût fortement apprécié),

Armand GEBER & HOSELODEL ont offert un concert de haute volée dans le cadre des Animations de rues organisées par la Communauté des Communes SAUER-PECHELBRONN.

Ce groupe spécialisé dans un répertoire Rock – Folk Alsacien a mis en avant la richesse et la spécificité de notre langue qu'est l'Alsacien.

Le public bien que restreint a apprécié ce moment musical à sa juste valeur, demandant au groupe des rappels et les ovationnant à la fin du spectacle.

Pour la petite histoire, même les cigognes perchées à proximité sur les projecteurs du terrain de football ont passé une belle soirée et n'ont plus bougé.

La buvette et une petite restauration ont été assurées par les membres de l'association socioculturelle et sportive de Wingen.

André SCHMITT



PARC NATUREL REGIONAL DES VOSGES DU NORD

Projet INTERREG « Espèces animales en danger » au sein de la Réserve de biosphère transfrontière

Le projet « **Espèces animales en danger au sein de la Réserve de biosphère transfrontière (RBT) Vosges du Nord – Pfälzerwald** » vise à sauvegarder des espèces menacées et leurs habitats ainsi qu'à sensibiliser le public pour assurer leur préservation sur le long terme. Ce projet, approuvé par le programme INTERREG « Rhin Supérieur » en juin 2020 se déroule sur une période de 3 ans (de juillet 2020 à juin 2023). Porté par le Parc Naturel Régional des Vosges du Nord, il rassemble autour de cette ambition commune sept partenaires en France et en Allemagne. Des experts des deux pays mettent en place de manière concertée des actions communes contre la régression inquiétante de ces espèces emblématiques de nos territoires.

3 groupes d'espèces en danger visés :

L'Écrevisse des torrents (*Austropotamobius torrentium*), écrevisse autochtone, rarissime en France, caractéristique des têtes de bassin versant de la RBT. Selon l'UICN France (Union internationale pour la conservation de la nature), l'écrevisse des torrents est menacée d'extinction dans notre pays. En Allemagne, l'espèce est placée sur la liste rouge et est très menacée. L'objectif du projet est de permettre la réintroduction de l'espèce dans des cours d'eau préservés au sein de la réserve de biosphère transfrontière. Différentes actions sont menées à cet effet : réactualisation des connaissances sur la distribution actuelle de l'espèce, identification de sites potentiellement favorables à sa réintroduction, production de juvéniles en milieu contrôlé et translocation d'individus adultes. En parallèle, des analyses génétiques sont effectuées afin de déterminer si les écrevisses des torrents sont génétiquement similaires côté français et allemand. Enfin, la recherche et l'identification de pathogènes pouvant menacer la survie des populations de cette écrevisse native sont également effectués.



Les Azurés des paluds et de la Sanguisorbe (*Phengaris nausitous* et *teleius*), insectes emblématiques des prairies humides de la RBT.



Les populations de ces papillons sont classées comme quasi menacées et vulnérables, tant en France qu'en Allemagne. Pour faire face à cette problématique, pallier la faible protection réglementaire ou contractuelle des zones de présence connues, un état des lieux des populations, une préservation foncière des sites d'accueil et la restauration de prairies favorables aux Azurés sont réalisés.

Le Grand Murin (*Myotis myotis*) et **le Murin à oreilles échancrées** (*Myotis emarginatus*).

Ces chauves-souris sont, dans notre région, très dépendantes des combles ou greniers d'assez grandes dimensions pour mener à bien la mise-bas et l'élevage des jeunes. Dans le cadre de ce projet, nous avons pour objectif de créer un réseau transfrontalier de bâtiments accueillant pour ces espèces en y réalisant de petits aménagements si nécessaire et de pérenniser cette trame en signant des conventions « Refuge pour les chauves-souris » avec les propriétaires.



Interview de Loïc Duchamp sur Mosaïk Cristal : <https://bit.ly/3DIU8p2>
+ d'infos sur : <https://www.parc-vosges-nord.fr/projet/projet-interreg-especes-animales-en-danger>

ASSOCIATION CLUB VOSGIEN HAGUENAU - LEMBACH

LES VEILLEURS DE CHATEAUX



Que nous disent les « vieilles pierres » ?

Les pierres sont de vieilles compagnes. Prêtant leur robustesse, leur couleur ou leur texture aux plus belles architectures, elles jalonnent l'histoire des régions. Aux veilleurs de châteaux, elles animent leur passion et aux touristes, elles apportent une formidable tranche d'histoire. C'est un trésor inestimable qu'il faut entretenir pour la transmission aux générations futures.

Par rapport à ces constats, dix « veilleurs de châteaux » du club vosgien de Haguenau-Lembach, ont bravé une météo très médiocre pour débarrasser le Loewenstein et la Hohenbourg d'une végétation parasite qui commençait à cacher ces œuvres d'art. C'était le 17 octobre.

Les vieilles pierres, c'est du lien social, notre magot à nous, et il faut le valoriser.

L'histoire des ruines de la région de Lembach nous est transmise par ces vestiges, ce sont des vecteurs d'intégration, c'est notre identité.



Début des années 2000, face à l'état alarmant des ruines des châteaux forts alsaciens, le CD67 a alors initié un programme de consolidation et de sécurisation des ruines, en partenariat avec l'Etat et la Région. Ce programme a placé au cœur du système quelques bénévoles. Ces complaisants ayant une mission de surveillance, de petit entretien et d'alerte en cas de danger. Leurs travaux de débroussaillage rendent visibles les vestiges envahis par des rejets, les ronces et les buissons.

Les actions multiples ont pour objectif de maintenir les ruines des châteaux dans un état permettant leur fréquentation sécurisée, de les maintenir visibles, mais surtout, au-delà, de faire remonter aux services compétents toute évolution des ruines, ceci dans l'idée de traiter au plus tôt toute dégradation nouvelle. Quelques fois, les veilleurs découvrent sous une végétation très dense, des inscriptions qui datent de fort longtemps et qui étaient utiles aux habitants du coin ou aux voyageurs, c'étaient les prémices du balisage. Les châteaux concernés sont bâtis avec des matériaux trouvés sur place, le grès des Vosges. Cette variété apporte un cachet naturel et une certaine élégance, elle est pourtant à surveiller de près. En effet, la plupart des roches sont poreuses et se dégradent au cours du temps. Il y a des règles à respecter pour préserver ce qui reste de nos ruines préférées. Dans quel état se trouve aujourd'hui le patrimoine de la région de Lembach ? Comment et pourquoi le sauvegarder ? Ce sont les questions que se posent les Veilleurs. Le « loto patrimoine » va-t-il répondre à ces soucis ? Les vieilles pierres sont un bonheur envié, qui fait notre fierté mais qui se heurte à un problème de financement chronique. Les vieilles pierres, celles qui font la richesse du patrimoine français mais qui ont tant besoin d'être restaurées sont un casse-tête pour les collectivités qui ne trouvent pas l'argent nécessaire pour mieux entretenir ces matériaux si précieux. Une chose n'a pas changé, elle a même évolué. L'homme a su s'attacher à son patrimoine. "Les vieilles et belles pierres" ont toujours séduit et les « veilleurs de Châteaux » remontent les manches pour le préserver : le patrimoine séduit.

Joseph Burckel



Château du Loewenstein

Château de la Hohenbourg



MOT DES CONSEILLERS D'ALSACE



Votre Collectivité européenne d'Alsace

Dotée d'un budget de 2,2 milliards d'euros, la Collectivité européenne d'Alsace, avec ses 80 conseillers d'Alsace et ses 6 500 agents dont 10 Conseillers d'Alsace et 468 agents sur le Territoire Nord Alsace, est au service de tous les Alsaciens, de tous âges, dans tous les domaines de leur vie.

Notre priorité est de délivrer un véritable Service public alsacien plus simple, plus efficace, plus proche de chacun, plus utile à tous. La CeA a ainsi été lauréate en 2022 d'un prix Territoria d'Or pour la simplification de ces courriers administratifs, car il est important que les citoyens comprennent les décisions qui les concernent.

La CeA prend soin des plus fragiles, accompagne les jeunes vers une vie d'adulte autonome, engagé et responsable, investit pour une culture accessible à tous, entretient et modernise un réseau routier sûr et performant, s'engage dans la transition énergétique et les mobilités durables. Pour exemples concrets de notre action, en 2020-21, dans le Canton de Reichshoffen, la CeA a restructuré le collège Françoise Dolto de Reichshoffen, qui se termine, a isolé celui de Woerth, installé des panneaux photovoltaïques sur le toit rénové du collège de Mertzwiller, et nous allons commencer les travaux de mise en accessibilité de celui de Niederbronn-les-Bains et d'isolation de celui du Val-de-Moder. Nous avons aussi contribué à la création d'un Centre Médico-Social à Woerth.

Nous avons en outre versé 40,6 M€ de prestations individuelles sur l'ensemble du territoire Nord (APA, PCH, RSA). Premier partenaire des communes, la CeA leur apporte soutien financier et l'expertise de son réseau d'ingénierie pour accompagner les projets structurants et dynamiser le potentiel des territoires d'Alsace. 88,24 M€ d'aides ont ainsi été versés à des partenaires publics et associatifs du territoire Nord en 2021. Ainsi, nous avons soutenu la construction du gymnase du Val-de-Moder, la création d'accueils périscolaires à Sauer-Pechelbronn, de pistes cyclables transfrontalières, et de nombreux projets communaux (écoles, voirie, ...).

Nous vous présentons nos meilleurs vœux pour la nouvelle année et restons à votre écoute pour vous accompagner dans l'amélioration de votre quotidien et de votre cadre de vie.

Nathalie Marajo-Guthmuller et Victor Vogt
Conseillers d'Alsace du canton de Reichshoffen



« Mir winsche Ihne àlles güete fir's neje Jahr ! »



Contact : Collectivité européenne d'Alsace / Place du Quartier Blanc - 67964 Strasbourg Cedex 9
100 avenue d'Alsace - BP 20351 - 68006 COLMAR cedex / www.alsace.eu
Vos élus : victor.vogt.elu@alsace.eu / nathalie.marajo-guthmuller.elue@alsace.eu / Tél. 03 69 49 39 29

MOT DE LA DEPUTE

Mesdames, Messieurs, chers concitoyens,

A l'approche de la nouvelle année, c'est avec grand plaisir que je m'adresse à vous afin de vous souhaiter d'agréables fêtes de fin d'année avec vos proches. Ces fêtes nous permettront de vivre de beaux moments de partage et de retrouver nos familles. Je souhaite d'ores et déjà remercier toutes les personnes qui seront mobilisées durant ces fêtes par des missions de service public.

Également, j'ai une pensée pour toutes les personnes qui seront seules, qui sont touchées par une maladie ou endeuillées, ensemble faisons preuve de bienveillance en partageant une présence, quelques mots, un repas avec nos voisins et nos aînés.

Après treize années de mandat au service de ma commune, cette année 2022 a été pour moi l'occasion de découvrir le mandat de députée. L'exercice de ce mandat n'est pas simple tant nous sommes mobilisés à Paris ce qui, à de nombreux moments, me mine en ne me permettant pas de passer plus de temps avec vous.

Membre de la commission des affaires étrangères cela m'a permis d'affermir mon intérêt pour nos enjeux transfrontaliers, cet intérêt est également renforcé par ma présence à l'assemblée parlementaire franco-allemande et par mon mandat de vice-présidente de la délégation auprès du Conseil de l'Europe.

Depuis mon élection, sans relâche, je porte au plus haut ces problématiques qui vous sont importantes et, par exemple, je suis au travail afin que des solutions soient apportées aux difficultés liées à la double-imposition et que les conditions au recours du travail frontalier soient élargies et sécurisées.

Cette année a été marquée par le retour de la guerre en Europe, la guerre hybride que mène la Russie crée des difficultés dans l'approvisionnement des énergies et génère une forte augmentation de leurs prix.

Face à cette situation, nous avons voté en faveur du renouvellement du bouclier tarifaire qui s'appliquera en 2023 et vous protégera en empêchant une augmentation des prix de l'énergie supérieure à 15%; de même que nous avons voté en faveur de la mise en place d'un filet de sécurité qui accompagne financièrement nos collectivités territoriales face à ces hausses de prix.

Par ailleurs, nous avons voté la loi LOPMI qui permet une augmentation importante des moyens destinés à nos forces de police et de gendarmerie afin d'améliorer notre sécurité du quotidien.

Les fêtes à venir et leurs moments de convivialité seront une nouvelle occasion de venir à votre rencontre et d'être à votre écoute, dans nos beaux villages et bourgs-centres du Nord Alsace.

En vous souhaitant de merveilleuses fêtes et une année 2023 pleine de promesses, remplie de douces surprises et de rêves exaucés en pagaille, pour une vraie bouffée de bonheur.

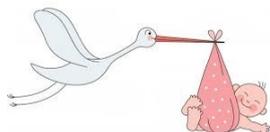


E glückliches neues Jahr und Alles Gute !

Stéphanie KOCHERT

ETAT CIVIL 2022

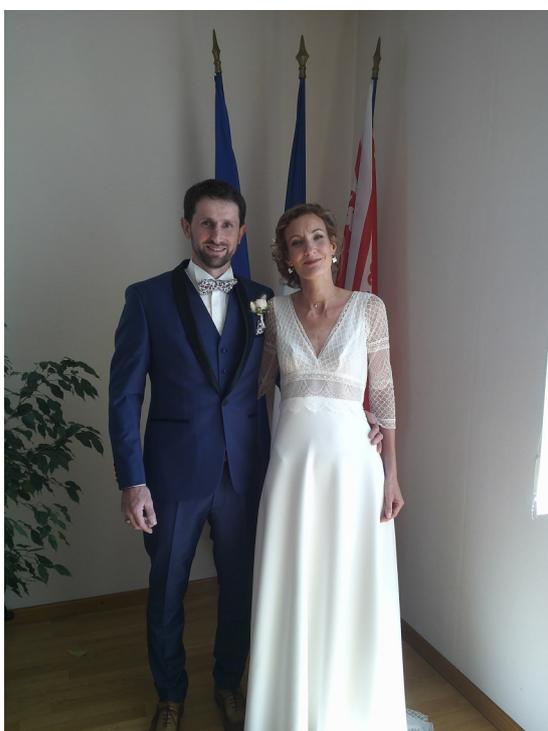
NAISSANCE



Jade HADERER née le 16 juin 2022

filie de Thomas HADERER et Océane SCHAEFFER

MARIAGES



Claude WALTER
&
Joël CASPAR
le 21 mai 2022



Elodie ZAIRE
&
Anthony VIGEANNEL
le 9 juillet 2022

DECES



Renate KOCHERT née JAEGER
décédée le 30 janvier 2022 à Wingen à l'âge de 85 ans

ANNIVERSAIRES DE MARIAGE 2022

NOCES DE DIAMANT : 60 ANS



Jeanne et Georges WALTHER
le 2 mars 2022



Christiane et Georges HERRMANN
le 28 juillet 2022



Ingrid et Charles METZGER
le 4 août 2022



NOCES D'OR : 50 ANS



Astrid et Raymond STEINER
le 29 septembre 2022



Elfriede et Georges ALEKSIJEVIC
le 13 octobre 2022

NOS GRANDS ANNIVERSAIRES 2022



Marie-Madeleine URLACHER
née WALTHER
99 ans le 30 juin



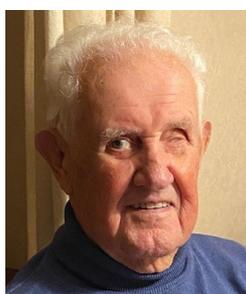
Margarete SCHAUER
95 ans le 8 octobre



Alphonse BILLMANN
94 ans le 31 juillet



Jeanne WALTHER
née WOLFF
93 ans le 1^{er} décembre



Marcel RICHTER
92 ans le 11 novembre



Alice RICHTER
née WOLFF
92 ans le 25 décembre



Marie-Thérèse HEIM
91 ans le 29 janvier



Georges WALTHER
91 ans le 4 février



Alphonse WALTHER
née LORENTZ
91 ans le 22 février



Charles METZGER
85 ans le 6 mars



René WALTHER
85 ans le 23 avril



Christiane HERRMANN
née EHRSTEIN
80 ans le 7 février

NOS GRANDS ANNIVERSAIRES 2022



Gertrude DURAND-HEYMES
80 ans le 17 février



Jean-Yves THOMAS
80 ans le 21 avril



Marie-Jeanne LAGAS
née WALTER
80 ans le 8 mai



Alice KEIM
née HEIM
80 ans le 11 juillet



Werner HERRMANN
80 ans le 15 août



Willy SCHUMACHER
80 ans le 21 août



ACTIONS SOLIDAIRES A WINGEN



Collecte de textiles et de chaussures

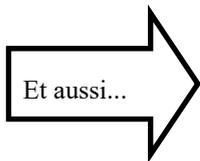
Conteneur pour la collecte des bouteilles vides et des pots et bocaux vides



Participez à l'opération



Collecte de piles usagées pour le Téléthon (sous le porche de la mairie et à l'école)



cartouches d'encre vides pour imprimantes



Les bouchons plastiques et liège
Les bouchons métalliques vont dans la poubelle bleu

LE TRI

Dès le 1^{er} janvier 2023

Tous les emballages et les papiers vont dans le bac de tri

SMICTOM Nord Alsace

Consignes de tri

À partir de janvier 2023

Emballages en carton, briques alimentaires et tous les papiers

Emballages en métal même les petits

Bouteilles, flacons et bidons en plastique

LES P'TITS NOUVEAUX

QUI VONT DÉSORMAIS DANS LE BAC DE TRI

Tous les emballages : Films, sachets, barquettes, blisters, pots de yaourt/crème...

Les astuces de tri :

- Les emballages sont à mettre en vrac
- Inutile de les laver, il suffit de les vider
- Pour gagner de la place, aplatissez-les
- Séparez-les pour qu'ils soient triés

AGISSONS POUR LE ZÉRO DÉCHET

AGENDA 2023

JANVIER

Dimanche 8 : Crémation des sapins organisée par l'Association Socioculturelle et Sportive de Wingen

Dimanche 22 : Repas paroissial organisé par les paroisses catholique et protestante

FEVRIER

Dimanche 12 : Marche hivernale du bûcheron organisée par Les Amis de l'Eglise

MARS

Samedi 4, 11, 18 : à 20h00 et Dimanche 12 : à 14h30

Représentations théâtrales : « De glan Ausritcher » organisées par l'Association Théâtrale de Wingen

AVRIL

Dimanche 23 : 4ème édition du Printemps des Plantes organisée par l'Association Socioculturelle et Sportive

Dimanche 30 : Journée « Couscous » animée par le duo Gil et Luc, organisée par l'Association Théâtrale de Wingen

MAI

Samedi 13 : Dîner dansant années 80 organisé par l'Amicale des Sapeurs-Pompiers de Wingen

JUIN

Samedi 17 : Fête de la musique organisée par l'Association Socioculturelle et Sportive de Wingen.

Vendredi 30 : Fête scolaire

JUILLET

Vendredi 14 : Cérémonie de la Fête Nationale

SEPTEMBRE

Dimanche 10 : 14ème Randonnée gastronomique « Forêts et Terroir » organisée par l'Amicale des Sapeurs Pompiers de Wingen

Dimanche 17 : Repas festif de la Kirwe organisé par l'Association Socioculturelle et Sportive de Wingen

Lundi 18 : Soirée Harengs organisée par Les Amis de l'Eglise

OCTOBRE

Dimanche 1er : « Matinée de chants populaires » organisée par l'Association Théâtrale de Wingen

NOVEMBRE

Date à définir : Manifestation pour le Téléthon organisée par l'Association Théâtrale de Wingen

DECEMBRE

Dimanche 10 : Fête des Aînés

TABLE DES MATIERES

Le mot du Maire

Bilan Financier 2022

Travaux et projets

Forêt

Urbanisme

Vie communale

École

Les personnes qui font parler d'elles

Interviews des nouveaux arrivants

Insolite

Bicentenaire de l'Eglise

Vie locale et associative

Communauté des Communes Sauer Pechelbronn

Parc Naturel Régional des Vosges du Nord

Association Club Vosgien Haguenau-Lembach

Mot des Conseillers d'Alsace et de la Députée

État-civil 2022

Seniors 2022

Agenda 2023

Responsable publication : André SCHMITT

Conception et rédaction : André SCHMITT, Claudine WALTHER, Laetitia GRAESE, Angélique WEITEL, Georges HOCH

Mise en page, impression : Claudine WALTHER, Laetitia GRAESE, Noémie SCHULTZ, Guy LEIBOLD

Tirage : 280 exemplaires

Dépôt légal: à parution